

**CONTRACT NR. \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_**

de acordare a burselor de cercetare și burselor de cercetare și formare postuniversitară și postdoctorală „Vasile Pârvan” la Accademia di Romania din Roma și „Nicolae Iorga” la Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția

**I. PĂRȚILE**

**Art. 1 (1) Agenția de Credite și Burse de Studii** cu sediul în București, str. Caransebeș nr. 1, etaj 7, sector 1, reprezentată prin Director General, doamna Maria-Magdalena Jianu, în calitate de **oferant**, numit în continuare A.C.B.S.

și

**(2) Instituția** \_\_\_\_\_, cu sediul în \_\_\_\_\_, reprezentată prin Director/Director General/Rector/Inspector Școlar General, domnul/doamna \_\_\_\_\_, în calitate de **beneficiar al activității postbursiere**

și

**(3) Domnul/Doamna** \_\_\_\_\_, în calitate de \_\_\_\_\_ (se va completa, după caz, student la programele de masterat/cursant la studii aprofundate, la învățământul de zi; doctorand în instituții organizatoare de studii universitare de doctorat din România; doctor în științe/artă cu diplomă obținută în țară sau străinătate; artist consacrat; cadru didactic titular în instituții de învățământ de stat sau particular acreditate, din rețeaua M.E.N.C.Ș.; cercetător în institute de cercetare din rețeaua M.E.N.C.Ș.; membru UAP), în anul \_\_\_\_\_, la \_\_\_\_\_, născut/ă în anul \_\_\_\_\_, luna \_\_\_\_\_, ziua \_\_\_\_\_, în localitatea \_\_\_\_\_, fiul/fiica lui \_\_\_\_\_ și al \_\_\_\_\_, cetățean român, cu domiciliul stabil în România, localitatea \_\_\_\_\_, str. \_\_\_\_\_, nr. \_\_\_\_\_, bl. \_\_\_\_\_, sc. \_\_\_\_\_, ap. \_\_\_\_\_, județul/sectorul \_\_\_\_\_, cod poștal \_\_\_\_\_, telefon \_\_\_\_\_, e-mail \_\_\_\_\_, posesor al B.I./C.I seria \_\_\_\_\_ nr. \_\_\_\_\_, eliberat de \_\_\_\_\_, la data de \_\_\_\_\_, numit în continuare **bursier**.

## II. OBIECTUL

**Art. 2** Obiectul prezentului contract îl constituie:

(1) Derularea operațiunilor aferente acordării **bursei** \_\_\_\_\_

(se va completa, după caz, de cercetare și formare postuniversitară / postdoctorală "Vasile Pârvan" la Accademia di Romania din Roma / "Nicolae Iorga" la Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția), în conformitate cu prevederile H. G. nr. 101/2002, cu modificările ulterioare.

(2) În înțelesul prezentului contract, bursa de studii, în valută, reprezintă:

- a) cheltuielile de întreținere în perioada stagiului de bursă în străinătate ( hrană, asigurare medicală, procurarea de cărți și rechizite, asigurarea cheltuielilor mărunte uzuale și plata unor taxe școlare, dacă este cazul);
- b) transport internațional.

(3) Cuantumul bursei se stabilește anual, prin ordin al ministrului educației naționale și cercetării științifice.

## III. DURATA CONTRACTULUI

**Art. 3 (1)** Contractul intră în vigoare la data semnării lui de către toate părțile contractante.

(2) Durata contractului este egală cu durata bursei acordate nominal prin ordin de ministru; excepție face cazul în care Comisia științifică propune Ministerului Educației Naționale și Cercetării Științifice, prin Agenția de Credite și Burse de Studii, micșorarea/modificarea perioadei de stagi.

(3) Prezentul contract încetează de drept în următoarele situații:

a) în situația neefectuării decontului la Agenția de Credite și Burse de Studii, conform OMEN nr. 443/2014 privind organizarea și desfășurarea concursului național pentru acordarea bursei de cercetare și formare postuniversitară și postdoctorală "Vasile Pârvan" la Accademia di Romania din Roma și "Nicolae Iorga" la Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția;

b) în situația în care nu sunt îndeplinite, din culpa bursierului, obligațiile stabilite prin acesta.

(4) Încetarea contractului nu înlătură răspunderea părții, care, în mod culpabil, nu și-a îndeplinit obligațiile și, prin aceasta, a dăunat celeilalte părți.

## IV. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

**Art. 4 Agenția de Credite și Burse de Studii se obligă** să plătească bursierului bursa în valută, conform reglementărilor în vigoare și în limita bugetului aprobat.

**Art. 5 Instituția** care i-a dat acordul, în vederea efectuării stagiului de bursă în străinătate, se obligă:

- a) să asigure condițiile pentru întreruperea studiilor, dacă este cazul;
- b) să asigure bursierului continuarea studiilor, dacă este cazul.

**Art. 6 Bursierul are următoarele obligații:**

### 6.1 Obligații generale

a) să se prezinte și să efectueze stagiul de bursă la Accademia di Romania din Roma sau la Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția, pentru care a fost nominalizat de Juriul de selecție;

b) să respecte prevederile ordinului nominal al ministrului educației naționale și cercetării științifice privind deplasarea și efectuarea stagiului de bursă în străinătate;

c) să-și îndeplinească integral activitățile de cercetare și/sau formare/creație artistică, conform proiectului jurizat;

d) să participe săptămânal, pe durata bursei, la seminarul instituit la Academia di Romania din Roma sau la Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția;

e) să facă o prezentare de o oră a unei lucrări de cercetare/artistice în cadrul seminarului;

f) să menționeze, în toate publicațiile sau cataloagele de expoziții produse pe durata bursei sau ca urmare a acesteia, următorul text, în limba publicației: *”Lucrare produsă în timpul stagiului la Accademia di Romania din Roma, obținut cu sprijinul statului român prin programul național de burse „Vasile Pârvan”*”, respectiv, *„Lucrare produsă în timpul stagiului la Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția, obținut cu sprijinul statului român prin programul național de burse „Nicolae Iorga”*”;

g) să respecte legile și cutumele țării în care efectuează stagiul de bursă și să se abțină de a participa la orice acțiuni, luări de poziție, grupări etc., care ar putea aduce atingere imaginii României;

**h) să revină în țară la finalizarea stagiului de bursă sau anual pentru tinerii care au de efectuat perioade mai mari de 10 luni, și să se prezinte la A.C.B.S., în termen de 3 zile lucrătoare de la revenirea în țară, pentru efectuarea decontării sumelor primite cu titlu de bursă, în valută, conform legislației în vigoare;**

i) să prezinte la A.C.B.S., pentru fiecare ciclu/perioadă de studii (an universitar) adeverință din care să reiasă îndeplinirea obligațiilor;

j) să returneze ofertantului sumele reprezentând cheltuielile efectuate de A.C.B.S., la care se adaugă penalitățile calculate conform clauzelor contractuale.

## 6.2 Obligații specifice

**Următorii bursieri au obligații suplimentare față de cele prevăzute la pct. 6.1, astfel:**

a) cei care au urmat stagii cuprinse între 2-5 luni se obligă să ofere instituției gazdă o lucrare originală de cercetare de 10-30 pagini, într-o limbă de circulație internațională sau o operă artistică realizată în perioada stagiului;

b) cei care au urmat stagii cuprinse între 6-10 luni se obligă:

- să prezinte o expoziție personală (în cazul artiștilor) sau să susțină, la invitația directorului instituției, o conferință publică (în cazul cercetătorilor);
- să ofere instituției gazdă o lucrare originală de cercetare de 50 de pagini, într-o limbă de circulație internațională sau o operă artistică realizată în perioada stagiului.

Lucrările științifice pot fi publicate în anuarele instituțiilor.

c) cei care au urmat stagii cuprinse între 11-20 luni se obligă:

- să organizeze 2 expoziții personale (în cazul artiștilor) sau să susțină, la invitația directorului instituției, 2 conferințe publice (în cazul cercetătorilor);
- să ofere instituției gazdă o lucrare de cercetare publicabilă de minimum 100 de pagini, într-o limbă de circulație internațională sau 2 opere artistice realizate în perioada stagiului.

Lucrările științifice pot fi publicate și în anuarele instituțiilor sau ca monografii, în colecții instituite în acest sens.

## V. DREPTURILE PĂRȚILOR

**Art. 7 Agenția de Credite și Burse de Studii are următoarele drepturi:**

a) să propună spre aprobare ministrului educației naționale și cercetării științifice stabilirea cuantumului bursei în valută, conform legislației în vigoare și în limita bugetului anual aprobat;

b) să pretindă respectarea obligațiilor asumate de către părțile contractante;

c) să solicite un drept de gaj general asupra tuturor bunurilor mobile și imobile, prezente și viitoare ale bursierului și ale persoanelor care girează pentru acesta, după caz, în temeiul căruia să recupereze sumele datorate de către bursier, în situația nerespectării de către acesta a obligațiilor contractuale;

d) să solicite și să obțină de la bursier adeverințe emise de directorul instituției din Italia relevante pentru activitatea desfășurată în această perioadă.

**Art. 8 Instituția beneficiară a activității postbursiere are dreptul să folosească experiența și pregătirea obținute de bursier în timpul stagiului de bursă în străinătate, în calitate de beneficiar al bursei.**

**Art. 9 Bursierul are următoarele drepturi:**

- a) să primească bursa în valută, al cărei cuantum este stabilit conform legislației în vigoare;
- b) să-și continue studiile, după finalizarea stagiului de bursă în străinătate, în cazul bursierilor studenți la programele de master/de doctorat sau cursanți la studii aprofundate.

## VI. DERULAREA CONTRACTULUI

**Art. 10** Bursierul este obligat să prezinte la Agenția de Credite și Burse de Studii, **cu cel puțin 30 de zile calendaristice înainte de data plecării la studii în străinătate**, următoarele documente:

**a) declarația pe propria răspundere autenticată** la biroul notarului public, din care să rezulte că a girat personal cu toate bunurile mobile și imobile, prezente și viitoare, proprietatea sa sau **declarația pe propria răspundere** autenticată la biroul notarului public a unei persoane care să gireze pentru acesta, în același mod, pentru toate cheltuielile efectuate de A.C.B.S., cu ocazia trimiterii sale la stagiul de bursă în străinătate;

**b) declarația pe propria răspundere autenticată la biroul notarului public**, din care să rezulte că bursierul se obligă, pe de o parte, să restituie integral Agenției de Credite și Burse de Studii contravaloarea cheltuielilor, în cazul nerespectării obligațiilor prevăzute în prezentul contract, iar, pe de altă parte, să restituie integral prejudiciul produs în țară sau în străinătate, în perioada stagiului de bursă în străinătate;

**c) cererea de plecare în străinătate** în care să se precizeze clar și exact: perioada, locul și instituția în care va efectua stagiul de bursă.

**Art. 11 (1)** Sumele ce reprezintă bursa în valută, potrivit dispozițiilor H.G. nr. 101/2002, cu modificările ulterioare, sunt acordate în tranșe și transferate fie în contul Ambasadei României din Italia, fie în conturi personale deschise la bănci din străinătate ori în conturi internaționale deschise în România, cu alimentarea în valuta bursei, în baza cererii aprobate de Agenția de Credite și Burse de Studii.

**(2)** În cazul bursierilor care au un stagiul mai mare de un an universitar, promovarea în anul II este decisă de rezultatul evaluării activității acestora de către o Comisie științifică; Comisia științifică propune Ministerului Educației Naționale și Cercetării Științifice, prin Agenția de Credite și Burse de Studii, recuperarea sumelor acordate cu titlu de bursă, în cazul neîndeplinirii obligațiilor din perioada de stagiul sau micșorarea perioadei de stagiul, prin motivarea deciziei.

**(3)** După terminarea stagiului de bursă se analizează întreaga activitate desfășurată de bursier și, pe baza aprecierii rezultatelor, se decide absolvirea stagiului de pregătire în Italia și se eliberează adeverințe de absolvire, semnate de unul din cei doi directori de la Accademia di Romania din Roma sau Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția, după caz.

**(4)** După absolvirea stagiului, Ministerul Educației Naționale și Cercetării Științifice, prin Agenția de Credite și Burse de Studii, acordă diplome cursanților pentru îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract.

**Art. 12** În vederea decontării cheltuielilor, bursierul trebuie să prezinte Agenției de Credite și Burse de Studii următoarele documente:

- a) raportul de activitate asupra stagiului de bursă în străinătate;
- b) adeverința, în original, emisă de Accademia di Romania din Roma sau Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica din Veneția, prin care se atestă faptul că bursierul și-a îndeplinit obligațiile prevăzute la art. 6 alin. (3) din H.G. nr. 101/2002, cu modificările ulterioare;
- c) tichetele de îmbarcare/bilete tren/bilete autocar.

**Art. 13 (1)** Stagiul de bursă poate fi întrerupt, în interes personal, numai de către beneficiarul unei perioade mai mare de 6 luni, pentru o perioadă totală de 15 zile lucrătoare, la cererea bursierului, cu aprobarea scrisă a directorului instituției din Roma, respectiv, din Veneția, fără să beneficieze, în acest timp, de bursă.

**(2)** În situația întreruperii/renunțării la efectuarea stagiului de bursă de cercetare și formare postuniversitară și postdoctorală în străinătate sumele primite de bursier, inclusiv penalități de întârziere calculate conform legislației în vigoare vor fi recuperate de Ministerul Educației Naționale și Cercetării

Științifice, prin Agenția de Credite și Burse de Studii, de la acesta sau de la girant, pe calea dreptului comun. Excepție sunt cazurile în care se prezintă acte doveditoare privind cauze de forță majoră (boli grave ce necesită internări, intervenții chirurgicale, decese, dizabilități care obstrucționează atingerea scopului stagiului, calamități naturale, situații geopolitice deosebite etc.).

Constatarea afecțiunilor medicale care au determinat întreruperea studiilor se face pe bază de document medical de specialitate, din care să rezulte cu claritate afecțiunea și perioada necesară pentru însănătoșire.

## VII. SANCTIUNI

**Art. 14 (1)** În cazul neîndeplinirii de către bursier a obligațiilor prevăzute în prezentul contract, A.C.B.S. îl va notifica precizând efectele juridice pe care le implică aceasta.

**Art. 15** Nu este considerat situație de neîndeplinire a obligațiilor contractuale intervalul de timp în care bursierul își întrerupe cercetarea/formarea, conform situațiilor prevăzute la art. 13 din prezentul contract.

**Art. 16 (1)** În cazul în care bursierul nu se prezintă la decont în termenul prevăzut de prezentul contract, acestuia i se vor aplica penalități la întreaga sumă, începând cu prima zi, după termenul de 3 zile lucrătoare în interiorul căruia trebuia să prezinte A.C.B.S.-ului raportul de activitate asupra stagiului de bursă în străinătate și adeverința emisă de instituția la care și-a desfășurat stagiul.

**(2)** În cazul renunțării sau al nefinalizării stagiului de cercetare/formare în străinătate, bursierul este obligat:

- a) să restituie întreaga sumă primită cu titlu de bursă de la A.C.B.S.;
- b) să achite penalitățile aplicate la întreaga sumă primită de la data constituirii debitului în evidențele contabile ale A.C.B.S.

**(3)** În cazul în care Comisia Științifică decide că bursierul nu și-a îndeplinit obligațiile prevăzute în cuprinsul prezentului contract, acesta este obligat:

- a) să restituie întreaga sumă primită cu titlu de bursă de la A.C.B.S.;
- b) să achite penalitățile aplicate la întreaga sumă primită și calculate din ziua notificării de către A.C.B.S.

**Art. 17** Penalitățile prevăzute la art. 16 se vor calcula prin aplicarea dobânzii de referință practică de B.N.R., fără a depăși valoarea debitului.

**Art. 18** Finalizarea decontului se realizează după încheierea activității Comisiei Științifice cu respectarea prevederilor art. 16, având ca efect încetarea prezentului contract.

## VIII. RĂSPUNDEREA CONTRACTUALĂ

**Art. 19** Prejudicierea unei părți, ca urmare a neexecutării, executării cu întârziere sau necorespunzătoare a obligațiilor contractuale de către cealaltă parte, conferă dreptul părții vătămate la pretinderea de daune-interese.

**Art. 20** Forța majoră, convenită ca fiind acel eveniment imprevizibil și de neînlăturat, petrecut după intrarea în vigoare a contractului, care împiedică părțile să-și îndeplinească obligațiile asumate prin contract, exonerează de răspundere partea care o invocă, în condițiile legii.

**Art. 21** Partea care invocă situația de forță majoră este obligată ca, în termen de 3 zile lucrătoare de la apariția cazului de forță majoră, să aducă la cunoștință celeilalte părți imposibilitatea îndeplinirii obligațiilor contractuale. Dovada se va face prin prezentarea documentelor emise de instituțiile abilitate în acest sens, care atestă faptele și perioadele în care s-au produs aceste situații.

**Art. 22** Exonerarea de răspundere operează numai pe durata existenței cazului de forță majoră.

## IX. LITIGII

**Art. 23** Orice litigii generate de executarea acestui contract sau în legătură cu el se vor soluționa pe cale amiabilă și/sau mediere.

**Art. 24** În cazul în care litigiul nu este rezolvat pe cale amiabilă și/sau mediere, părțile se vor adresa instanțelor judecătorești competente din localitatea unde își are sediul ofertantul, care vor soluționa cauza pe baza prevederilor prezentului contract și a legislației în vigoare.

## X. DISPOZIȚII FINALE

**Art. 25** Prezentul contract s-a încheiat în 4 (patru) exemplare originale, unul pentru bursier, unul pentru instituția de învățământ și două pentru Agenția de Credite și Burse de Studii.

**OFERTANT,**  
**Agenția de Credite și Burse de Studii**  
Director General

**BENEFICIAR**  
**BURSIER,**  
(nume, prenume)

.....

.....

Semnătura,  
L.S.

**INSTITUȚIA**

CFP

.....  
Funcția: rector / director

Nume, prenume: .....

Semnătura și ștampila

.....

Aviz de legalitate,

Nr. înregistrare .....

.....